



Programm für lebenslanges Lernen

Beschaffenheit



Deutsch	Tschechisch	Englisch	Französisch	Italienisch	Rumänisch	Slowenisch	Spanisch	Schwedisch
Rotwein								
großartiger Körper, Gesamtheit	krásné tělo	beaucoup de corps	beaucoup de corps	buon corpo	plin de continut, masiv	krasno telo	con mucho cuerpo	mycket fylligt
vornehme Samtheit	měkce sametové	doux velours	doux velours	velluto	plus, catifea	žametno	felpa, terciopelo	som sammet
konzentriert	koncentrované	concentré	concentré	concentrato	concentrat	zgoščeno	concentrado	koncentrerat
volmundig	plně tělnaté	plein de corps	plein de corps	buon corpo	complet, sanatos	polnega telesa	denso	fyllig smak
stark, heftig	intenzivní	intense	intense	intenso	intens	intenzivno	intenso	intensivt
pikant, saftig,	šťavnaté	juteux	juteux	succoso	suculent	sočno		fruktigt
üppig, saftig,	bohaté	abondant	abondant	lussureggiante	luxuriant, amplu, bogat	sočno	exuberante	frodigt
fleischig	masité	charnu	charnu	corpulento	caruos	mesno	carnoso	Kraftigt
heiter, lieblich	zralé	moelleux	moelleux	delicato	copt, suav, dulceag	zrelo	suave	harmoniskt
reichlich, üppig	opulentní	opulent	opulent	opulento	abundent, bogat	razkošno	opulento, pleno	vålmående
schwer, reich, üppig	bohaté	riche	riche	ricco	bogat	bogato	vivo	smakrikt
reif	zralé	mûr	mûr	matturo	matur, copt, parguit	zrelo	maduro	moget
seidenweich	hedvábné	suave	suave	di seta	matasos	svileno	seda	silkesmjuk
seidig		soyeux	soyeux	carezzevole	moale, insinuant	svilnato	sedoso	som siden
seiden geschmeidig	hdvábně hladké	onctueux	onctueux	liscia come seta	insinuant, bun	svileno gladko	suave y sedoso	silkeslent
geschmeidig, weich, mild	hladké	homogène	homogène	liscio	moale, constant, statornic	gladko	suave	lent
fleischig, saftig, sukkulent		succulent	succulent	succulento	suculent	bujno, bogato	suculento	saftigt
samt, samtweich	sametové	velouté	velouté	vellutato	catifelat, matasos	žametno	aterciopelado	som sammets
saftig weich/mild	sametově hladké	feutré	feutré	vellutato e levigato	catifelat, bun	žametno gladko	suave y aterciopelado	sammetslen

Marketing für europäischen Wein

2007-1962/001-001 LE3 MULPRO



GD Bildung und Kultur

Programm für lebenslanges Lernen

Beschaffenheit



Deutsch	Tschechisch	Englisch	Französisch	Italienisch	Rumänisch	Slowenisch	Spanisch	Schwedisch
Weißwein								
knochentrocken	velmi suché	bone-dry	très sec	molto secco	complet uscat	suho	cuerpo seco	snustorrt
buttrig		buttery	pateux	burroso	untos	masleno	graso, mantequilla	smörigt
klar, rein	čistý	clean	pur	pulito	curat	čisto	limpio	
cremig	krémový	creamy	crémeux	cremoso	cremos	kremasto	unctuososo	krämigt
frisch, knackig	křupavý	crisp	vif	deciso	crocant	hrustajoče	definido	fräsch
trocken	suchý	dry	sec	secco	uscat	suho	seco	torrt
frisch	svěží	fresh	frais	freschezza	proaspat	sveže	fresco	frisk
Zitronen frisch	citronově svěží	lemon-fresh	citronné	freschezza di limone	proaspat, de lamaie	limonasto sveže	limon	citronlikt
leicht	lehký	light	léger	leggero / lievemente	luminos	svetlo	ligero	lätt
spritzig	živý	lively	plein	vivace	plin de viata, vioi	živahno	vivo	uppfriskande
Berg frisch	horské svěží	mountain-fresh	plein de fraîcheur	freschezza della montagna	proaspat, de munte	gorsko sveže	fresco	väldigt uppfriskande
erfrischend	osvěžující	refreshing	rafraichissant	rinfrescante	inviorator	osvežujoče	refrescante	uppfriskande
schwer, gehaltreich	bohatý	rich	riche	ricco	bogat, plin	bogato	vivo	smakrik
runden	kulatý	rounded	rond	armonioso	rotunjit	okroglo	redondo	avrundat
spritzig	kyselý	tangy	acidulé	aspro	zgomotos	pikantno	fuerte y picante	välldoftande
durstlöschend		thirst-quenching	désaltérant	dissetante	potoleste, stinge setea	odžejažoče	apaga la sed, calma la sed	törstsläckande
lebhaft	vybující	vibrant	éclatant	vivace	vibrant	drhteče	vibrante	vitalt
jung	mladý	young	jeune	giovane	tanar, crud	mlado	joven	ungt
pikant	pikantní	zesty	piquant	gustoso	acrisor	začinjeno	energico	kryddigt
Sekt								
Lustblasen, Gasblasen	bublíny	bubbles	bulles	frizzante / spumante	bule	mehurčki	burbujas	bubblor
leicht schäumend,	lehce šumivý	lightly effervescent	légèrement pétillant	effervescente lieve	usor efervescent	rahlo peneče	ligeramente efervescente	lätt mousserande

Marketing für europäischen Wein

2007-1962/001-001 LE3 MULPRO